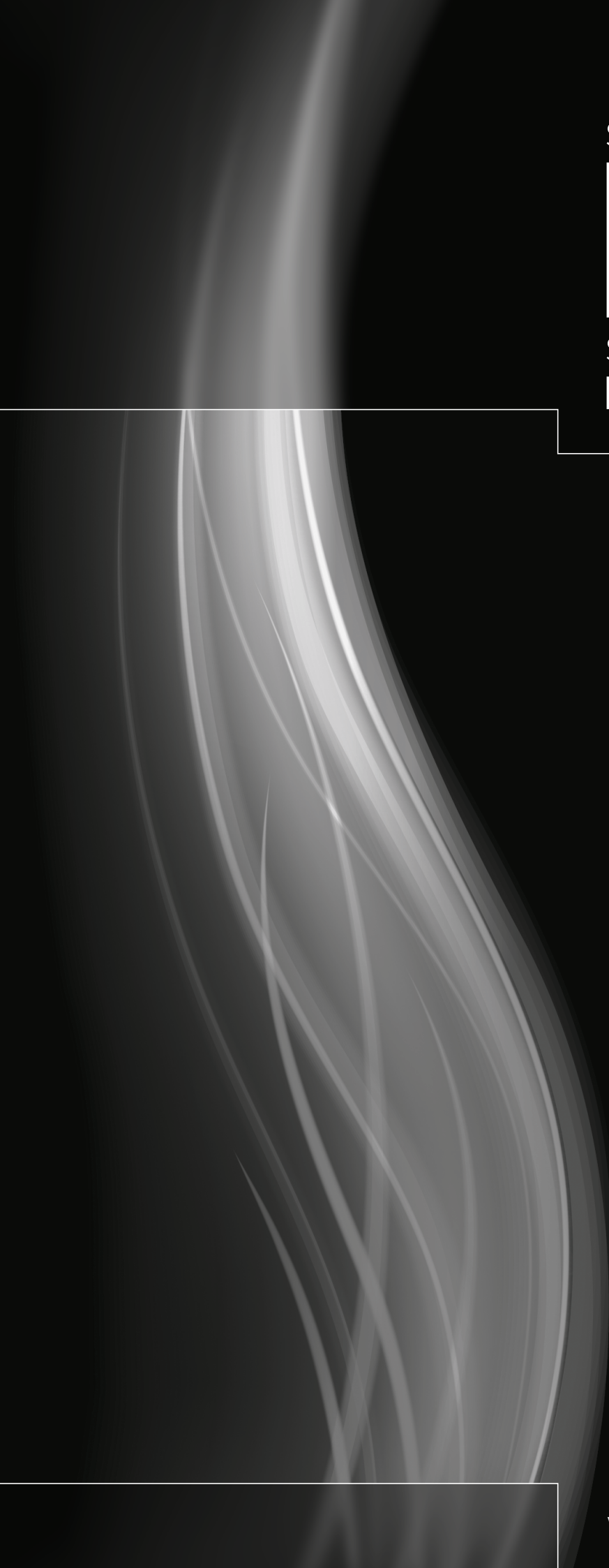




STUFE A PELLET

BIO

SISTEMA BENESSERE
HEALTHSYSTEM



www.fair-europe.com

Dal 1985

“Il nostro obiettivo è creare prodotti unici,
che migliorino la qualità dell'aria,
il benessere e la sicurezza”

“Our goal is to create unique products,
that improve air quality,
well-being and safety”



IT. LA STORIA DI FAIR

FAIR Srl è un'azienda Italiana con sede a Schio, nel cuore del polo industriale del nord-est, che dal 1985 progetta e produce depuratori elettrostatici per la filtrazione e la depurazione dell'aria. Agli inizi degli anni '90 l'azienda si espande nel settore della Climatizzazione, inserendo una vasta gamma di prodotti. Nei primi anni 2000, FAIR studia e progetta la propria linea di prodotti per il Riscaldamento a pellet che va dalle stufe di design ventilate, canalizzate alle termostufe e caldaie. Attualmente FAIR vanta una vasta gamma di prodotti di alta qualità valorizzati da certificazioni e innovativi brevetti.

EN. THE HISTORY OF FAIR

FAIR Srl is an Italian company based in Schio, in the heart of the north-east industrial pole, which has been designing and manufacturing electrostatic purifiers for air filtration and purification since 1985. At the beginning of the 90s the company expands into the air conditioning sector, introducing a wide range of products. In the early 2000s, FAIR studied and designed its own line of pellet heating products ranging from ventilated and ducted design stoves to thermo stoves and boilers. FAIR currently boasts a wide range of high quality products enhanced by certifications and innovative patents.

FR. L'HISTOIRE DE FAIR

FAIR Srl est une entreprise italienne basée à Schio, au cœur du pôle industriel nord-est, qui conçoit et fabrique des épurateurs électrostatiques pour la filtration et la purification de l'air depuis 1985. Au début des années 90, l'entreprise se développe dans le secteur de la climatisation en introduisant une large gamme de produits. Au début des années 2000, FAIR a étudié et conçu sa propre gamme de produits de chauffage à granulés allant des poêles design ventilés et canalisés aux thermopoêles et chaudières. FAIR dispose actuellement d'une large gamme de produits de haute qualité renforcée par des certifications et des brevets innovants.



BIO Stufa a Pellet

con Sistema Benessere HealthSystem®



IT. IL SISTEMA BENESSERE HEALTHSYSTEM®

La stufa a pellet BIO è il nuovo progetto FAIR per il riscaldamento la purificazione e sanificazione dell'aria all'interno degli ambienti in cui viviamo.

L'innovazione nasce dall'esperienza trentennale dell'azienda, nell'ambito della depurazione, ionizzazione e filtrazione elettrostatica.

Il rivoluzionario Sistema Benessere HealthSystem®, emette un'elevata quantità di ioni negativi (anioni) nell'aria, stabilizzando l'equilibrio elettromagnetico nell'ambiente circostante, neutralizzando odori, fumo, pulviscolo e con essi gran parte dei batteri nocivi presenti nell'aria.

È scientificamente confermato che l'arricchimento di anioni in tali ambienti (come in natura) sia in grado di migliorare anche il respiro e l'ossigenazione dei tessuti.

EN. THE HEALTHSYSTEM®

The BIO pellet stove is the new project by company FAIR for heating, purifying and sanitizing the air in the environments in which we live.

Innovation arises from the company's thirty-year experience in the field of purification, ionization and electrostatic filtration.

The revolutionary "HealthSystem®" emits a large amount of negative ions (anions) in the outlet air, stabilizing the electromagnetic balance in the environment, neutralizing odors, smoke, dust, and with them most of the harmful bacteria in the air.

It is scientifically confirmed that the enrichment of anions in environments (as in nature) improves breathing and oxygenation.

FR. LE HEALTHSYSTEM®

Le poêle à granulés BIO est le nouveau projet FAIR pour le chauffage, la purification et l'assainissement de l'air dans l'environnement dans lequel nous vivons.

Cette innovation a été conçue grâce à l'expérience de trente ans de la société dans le cadre de la purification, ionisation et filtration électrostatique.

Le révolutionnaire "HealthSystem®" émet une grande quantité de ions négatifs (anions) dans l'air, en permettant la stabilisation de l'équilibre électromagnétique dans l'environnement et, par conséquent, neutralise les odeurs, la poussière, la fumée, et avec eux la plupart des bactéries nocives présents dans l'air.

Il est scientifiquement confirmé que l'enrichissement d'anions dans les environnements (comme en nature) améliore la respiration et aussi l'oxygénation.

Riscalda l'aria...
Respira benessere

Heat the air...
Breathe well-being

Chauffez l'air...
Respirez le bien-être

HEALTH SYSTEM®

IT. PURIFICA E SANIFICA L'AMBIENTE

La qualità dell'aria influisce significativamente sul nostro benessere.

Ciò è favorito da un corretto equilibrio di ioni positivi e negativi.

Fattori esterni ed inquinamento tendono a sottrarre elettroni all'aria, sbilanciandone l'equilibrio soprattutto in ambienti chiusi.

Il Sistema Benessere HealthSystem® riporta negli ambienti domestici l'equilibrio naturale.



Purifica
FUMO, ODORI E POLVERI

Purifies
SMOKES, ODORS AND DUST

Purifie
ODEURS, FUME ET POUSSIÈRE



HEALTH SYSTEM®

EN. PURIFY AND SANITIZE THE AMBIANCE

Air quality significantly affects our wellbeing.

A proper balance of positive and negative ions favours our wellbeing.

External factors and pollution tend to steal electrons to air, unbalancing the equilibrium especially in confined areas.

The HealthSystem® brings back in the domestic environments the natural balance.



Sanifica
BATTERI, VIRUS E MUFFE

Sanitizes
BACTERIA, VIRUSES AND MOLD

Assaint
BACTÉRIES, VIRUS ET MOISSURES



HEALTH SYSTEM®

FR. PURIFIE ET ASSAINT L'ENVIRONNEMENT

La qualità de l'air affecte de manière significative notre bien-être.

Notre bien-être est favorisé par un bon équilibre des ions positifs et négatifs.

Les facteurs externes comme la pollution ont la tendance à «voler» des électrons à l'air et, par conséquent, la déséquilibrer en particulier dans les endroits clos.

Le HealthSystem® ramène l'équilibre naturel dans les milieux domestiques.



Riscalda
ELEVATA RESA TERMICA

Heats
HIGH THERMAL EFFICIENCY

Chauffe
EFFICACITÉ THERMIQUE



INNOVAZIONE TECNOLOGIA RISPARMIO

INNOVATION
TECHNOLOGY
SAVINGS

INNOVATION
TECHNOLOGIE
ÉCONOMIES



IT. I VANTAGGI DELLA STUFA BIO

Il nuovo progetto della stufa BIO garantisce un elevato rendimento, ottimizzando la trasformazione del pellet in energia termica.

L'innovativo sistema di scambio termico della camera di combustione ed espulsione fumi, recupera tutto il calore prodotto e lo convoglia nell'ambiente, riducendo le temperature sul rivestimento della stufa rendendolo sicuro al tatto.

Il Sistema Benessere HealthSystem®, si basa sulla tecnologia di un'apparecchiatura progettata da FAIR e posta nel canale di uscita dell'aria, che si attiva all'accensione della stufa.

L'elettronica del circuito HealthSystem® sviluppa il processo di purificazione dell'aria, tramite un campo elettrico applicato al flusso d'aria generato dalla stufa.

EN. THE ADVANTAGES OF THE BIO STOVE

The new design of the BIO stove guarantees an high performance, optimizing pellet transformation into thermal energy.

The innovative system of heat exchange in the combustion chamber and exhaust fume recovers all the heat produced and drives it into the environment, reducing the temperature on the stove covering and making it safe to the touch.

The HealthSystem® is based on the technology of a FAIR designed equipment and placed in the air outlet channel, which activates itself when the BIO stove is switched on.

The HealthSystem® electronic circuit develops the air purification process through an electric field applied to the air flow generated by the stove.

FR. LES AVANTAGES DU POÊLE BIO

La nouvelle conception du poêle BIO garantit une haute performance, optimisant la transformation des granulés en énergie thermique.

L'innovant système d'échange de chaleur dans la chambre de combustion et d'évacuation de fumées récupère toute la chaleur produite et l'entraîne dans l'environnement, réduisant la température sur le revêtement du poêle et le rendant sans danger au toucher.

Le HealthSystem® est basé sur la technologie d'une carte électronique conçue par FAIR et placée dans le canal de sortie de l'air qui s'active lorsque la poêle BIO s'allume.

L'électronique du circuit HealthSystem® développe le procédé de purification de l'air grâce au champ électrique appliqué au flux d'air généré par le dispositif de chauffage.



Aria purificata tutto l'anno
con Sistema **HealthSystem®**

Clean air all year round
with **HealthSystem®**

Air pur toute l'année
avec **HealthSystem®**



HEALTHSYSTEM®



BENESSERE PER L'ESTATE E L'INVERNO

WELLNESS FOR
SUMMER AND WINTER

BIEN-ÊTRE POUR
L'ÉTÉ ET L'HIVER

IT. LA STUFA BIO CON HEALTHSYSTEM®

La funzione Estate-Inverno è presente nel sistema di programmazione solo nelle versioni Bio-H sistema HealthSystem®.

Le stufe Bio vengono progettate, configurate e collaudate con la funzione Invernale attiva.

La funzione riscaldamento del modello Bio-H è abbinata al funzionamento del sistema HealthSystem® per la purificazione e sanificazione dell'aria. Tramite il pannello comandi, è possibile escludere la funzione Invernale attivando la funzione Estiva.

La modalità Estiva aziona la sola ventilazione a 5 velocità abbinandola al sistema HealthSystem® ed escludendo dunque l'accensione del focolare.

La stufa nella versione Estiva, corredata dal **kit ruote (optional)** è trasferibile nei diversi ambienti ed utilizzabile per la sanificazione/purificazione dell'aria.

EN. THE BIO STOVE WITH HEALTHSYSTEM®

The Summer-Winter function is present in the programming system only in Bio-H HealthSystem® versions.

Bio stoves are designed and configured with the Winter function activated.

The Bio-H model heating function is matched with the HealthSystem® for air purification and sanitization. Using the control panel, you can change the winter function activating the summer function only.

The Summer mode activates only 5-speed ventilation combined with the HealthSystem®, thus excluding the ignition of the flame.

The stove in Summer mode and equipped with the **wheel kit (optional)**, is transferable to different rooms and can be used for air purification/sanitizing.

FR. LE POÊLE BIO AVEC HEALTHSYSTEM®

La fonction Été-Hiver est présente dans le système de programmation des poêles BIO-H avec HealthSystem®.

Les poêles Bio sont conçus et configurés avec la fonction hiver active.

La fonction de chauffage du modèle BIO-H est combinée au système HealthSystem® pour la purification de l'air. A travers le display de contrôle, il est possible d'exclure la fonction hiver et activer la fonction Été.

Le fonction Été active uniquement la ventilation à 5 vitesses combinée avec le HealthSystem®, ce qui exclut l'allumage de la flamme.

Le poêle en fonction Été et équipée d'un **kit rouettes (en option)**, est transférable à différents pièces et peut être utilisé pour la purification/assainissement de l'air.



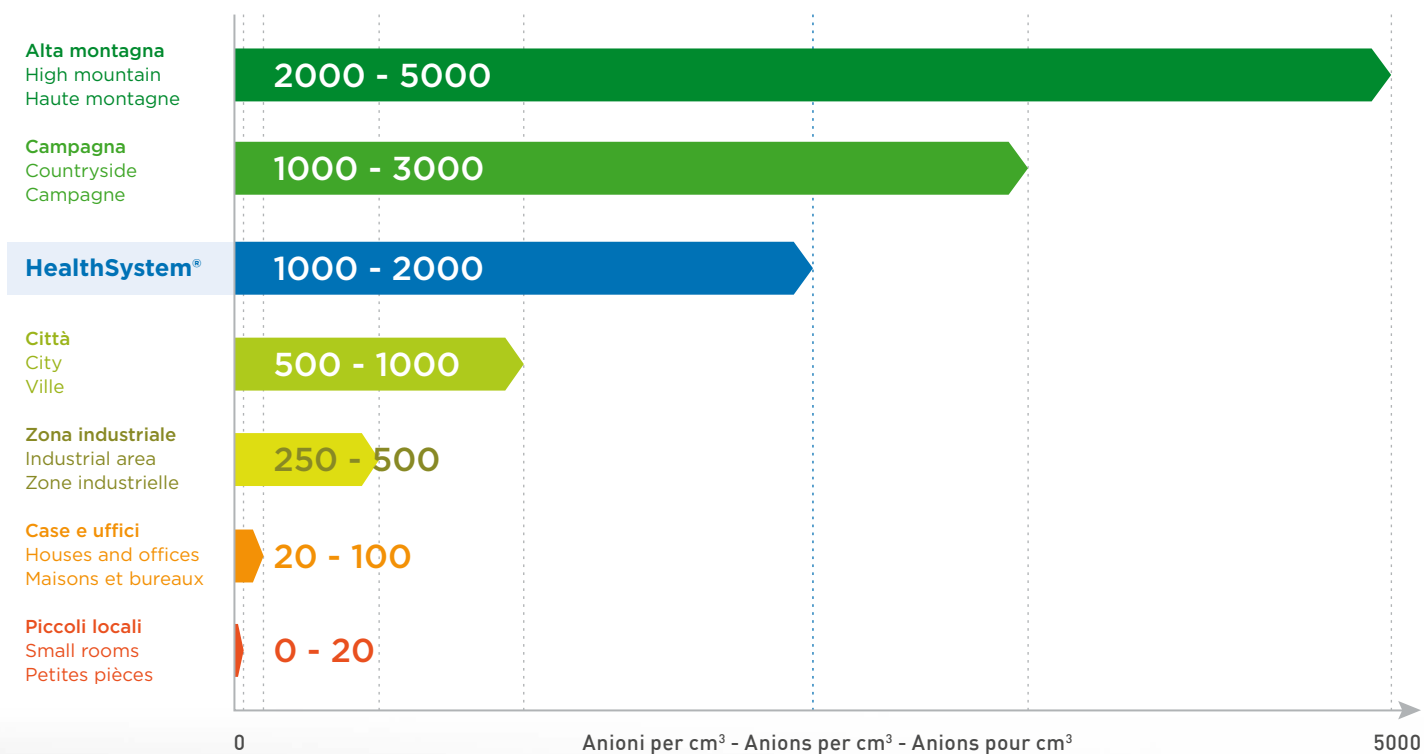


ALTA CONCENTRAZIONE DI ANIONI
HIGH CONCENTRATION OF ANIONS
HAUTE CONCENTRATION DE ANIONS

HEALTH SYSTEM®



HealthSystem®: Concentrazione ottimale di anioni negli ambienti
HealthSystem®: Optimal environment anions concentration
HealthSystem®: Concentration optimale des anions dans les environnements



BASSA CONCENTRAZIONE DI ANIONI
LOW CONCENTRATION OF ANIONS
FAIBLE CONCENTRATION DE ANIONS

BIO 80QH

HEALTH SYSTEM®

BIO 80Q

	BIO 80QH	BIO 80Q
KW Global	7.7	7.7
kw Nominal	3.0 - 7.1	3.0 - 7.1
EEI Class	A ⁺	A ⁺
% Efficiency	88 - 93.5	88 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 240	~ 120 - 240
h Autonomy	10 - 26	10 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design rotondo • Ventilazione frontale • Uscita fumi posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Round design • Front ventilation • Rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron grate • Removable ash drawer • Flue flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 switch-ons and switch-offs • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design rond • Ventilation frontale • Sortie fumées arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Grille en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir/poêle • Echangeur haute performance • Programmeur journalier 4 interrupteurs- marches et arrêts • **Fonction Summer / Winter HealthSystem®**



SBIOB8QH
SBIOB8Q



SBIOR8QH
SBIOR8Q



SBION8QH
SBION8Q



BIO 100QH

HEALTH SYSTEM®

BIO 100Q

	BIO 100QH	BIO 100Q
KW Global	9.5	9.5
kw Nominal	3.0 - 8.8	3.0 - 8.8
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	90 - 93.5	90 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 265	~ 120 - 265
h Autonomy	9 - 26	9 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design rotondo • Ventilazione frontale • Uscita fumi posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Round design • Front ventilation • Rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron grate • Removable ash drawer • Flue flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 switch-ons and switch-offs • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design rond • Ventilation frontale • Sortie fumées arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Grille en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir/poêle • Echangeur haute performance • Programmateur journalier 4 interrupteurs- marches et arrêts • **Fonction Summer / Winter HealthSystem®**



SBIOB10QH
SBIOB10Q



SBIOR10QH
SBIOR10Q



SBION10QH
SBION10Q



BIO 80AH

HEALTH SYSTEM®

BIO 80A

	BIO 80AH	BIO 80A
KW Global	7.7	7.7
kw Nominal	3.0 - 7.1	3.0 - 7.1
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	88 - 93.5	88 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 240	~ 120 - 240
h Autonomy	8 - 20	8 - 20
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione frontale • Uscita fumi superiore dal top o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciere in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Front ventilation • Top or rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops. • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation frontale • Sortie fumées par le haut ou par l'arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Brasier en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir / poêle • Echangeur haute performance • Programmateur journalier 4 démarrages et 4 arrêts. • **Fonction été/hiver HealthSystem®**



SBIOB80AH
SBIOB80A



SBIOR80AH
SBIOR80A



SBION80AH
SBION80A



BIO 100AH

HEALTH SYSTEM®

BIO 100A

	BIO 100AH	BIO 100A
KW Global	9.5	9.5
kw Nominal	3.0 - 8.8	3.0 - 8.8
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	90 - 93.5	90 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 265	~ 120 - 265
h Autonomy	7 - 20	7 - 20
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione frontale • Uscita fumi superiore dal top o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciere in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Front ventilation • Top or rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops. • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation frontale • Sortie fumées par le haut ou par l'arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Brasier en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir / poêle • Echangeur haute performance • Programmeur journalier 4 démarrages et 4 arrêts. • **Fonction été/hiver HealthSystem®**



SBIOB10AH
SBIOB100A



SBIOR10AH
SBIOR100A



SBION10AH
SBION100A





BIO 80H

HEALTH SYSTEM®

BIO 80

	BIO 80H	BIO 80
KW Global	7.7	7.7
kw Nominal	3.0 - 7.1	3.0 - 7.1
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	88 - 93.5	88 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 240	~ 120 - 240
h Autonomy	10 - 26	10 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione frontale • Uscita fumi posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciere in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Front ventilation • Rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron grate • Removable ash drawer • Flue flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 switch-ons and switch-offs • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation frontale • Sortie fumées arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Grille en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir/poêle • Echangeur haute performance • Programmateur journalier 4 interrupteurs marches et arrêts • **Fonction Summer / Winter HealthSystem®**



SBIOB8V
SBIOB8G



SBIOR8V
SBIOR8G



SBION8V
SBION8G



BIO 100H

BIO 100



	BIO100H	BIO100
KW Global	9.5	9.5
kw Nominal	3.0 - 8.8	3.0 - 8.8
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	90 - 93.5	90 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 265	~ 120 - 265
h Autonomy	9 - 26	9 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione frontale • Uscita fumi posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Front ventilation • Rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron grate • Removable ash drawer • Flue flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 switch-ons and switch-offs • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation frontale • Sortie fumées arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Grille en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir/poêle • Echangeur haute performance • Programmateur journalier 4 interrupteurs marches et arrêts • **Fonction Summer / Winter HealthSystem®**



SBIOB10V
SBIOB10G



SBIOR10V
SBIOR10G



SBION10V
SBION10G



BIO 90SH

HEALTH SYSTEM®

BIO 90S

	BIO 90SH	BIO 90S
KW Global	7.7	7.7
kw Nominal	3.0 - 7.1	3.0 - 7.1
EEI Class	A ⁺	A ⁺
% Efficiency	88 - 93.5	88 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 290	~ 120 - 290
h Autonomy	10 - 26	10 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design piatto • Ventilazione e canalizzazione con motore dedicato • Uscita fumi superiore dal top, laterale o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciere in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Slim design • Ventilation and ducting with dedicated motor • Top smoke outlet from the top, side or rear • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design plat • Brasero en fonte • Tiroir cendrier amovible • Système de protection de la cheminée et la température du réservoir/poêle • Échangeur thermique renforcé • Fonction Été/ Hiver HealthSystem® • Programmateur hebdomadaire à 4 allumages et 4 arrêts par jour • Ventilation secondaire ou conduit avec un moteur dédié (pag.22) • Trois sorties de fumée • **Les versions "H" sont équipés de système HealthSystem® Breveté**



SBIOB9SH
SBIOB9S



SBIOR9SH
SBIOR9S



SBION9SH
SBION9S



BIO 110SH

HEALTH SYSTEM®

BIO 110S

	BIO 110SH	BIO 110S
KW Global	9.5	9.5
kw Nominal	3.0 - 8.8	3.0 - 8.8
EEI Class	A ⁺	A ⁺
% Efficiency	90 - 93.5	90 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 315	~ 120 - 315
h Autonomy	9 - 26	9 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design piatto • Ventilazione e canalizzazione con motore dedicato • Uscita fumi superiore dal top, laterale o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Slim design • Ventilation and ducting with dedicated motor • Top smoke outlet from the top, side or rear • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design plat • Brasero en fonte • Tiroir cendrier amovible • Système de protection de la cheminée et la température du réservoir/poêle • Échangeur thermique renforcé • Fonction Été/ Hiver HealthSystem® • Programmateur hebdomadaire à 4 allumages et 4 arrêts par jour • Ventilation secondaire ou conduit avec un moteur dédié (pag.22) • Trois sorties de fumée • **Les versions "H" sont équipés de système HealthSystem® Breveté**



SBIOB11SH
SBIOB11S



SBIOR11SH
SBIOR11S



SBION11SH
SBION11S



BIO 80CH

HEALTH SYSTEM®

BIO 80C

	BIO 80CH	BIO 80C
KW Global	7.7	7.7
kw Nominal	3.0 - 7.1	3.0 - 7.1
EEI Class	A ⁺	A ⁺
% Efficiency	88 - 93.5	88 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 290	~ 120 - 290
h Autonomy	10 - 26	10 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione e canalizzazione con motore dedicato • Uscita fumi laterale sx o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Ventilation and ducting with dedicated motor • Left or rear side smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation et canalisation avec moteur dédié • Sortie de fumée latérale gauche ou arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Brasier en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir / poêle • Haute performance échangeur de chaleur • Programmeur journalier 4 démarrages et 4 arrêts • **Fonction été / hiver HealthSystem®**



SBIOB8CH
SBIOB8C



SBIOR8CH
SBIOR8C



SBION8CH
SBION8C



BIO 100CH

BIO 100C

HEALTH SYSTEM®

	BIO 100CH	BIO 100C
KW Global	9.5	9.5
kw Nominal	3.0 - 8.8	3.0 - 8.8
EEI Class	A ⁺	A ⁺
% Efficiency	90 - 93.5	90 - 93.5
m³ Volume	~ 120 - 315	~ 120 - 315
h Autonomy	9 - 26	9 - 26
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design compatto • Ventilazione e canalizzazione con motore dedicato • Uscita fumi laterale sx o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciare in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Compact design • Ventilation and ducting with dedicated motor • Left or rear side smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design compact • Ventilation et canalisation avec moteur dédié • Sortie de fumée latérale gauche ou arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Brasier en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir / poêle • Haute performance échangeur de chaleur • Programmeur journalier 4 démarrages et 4 arrêts • **Fonction été / hiver HealthSystem®**



SBIOB10CH
SBIOB10C



SBIOR10CH
SBIOR10C



SBION10CH
SBION10C





ECO DESIGN & QUALITÀ

ECO DESIGN &
QUALITY
ECO DESIGN &
QUALITÉ

IT. ESTETICA MODERNA E PERSONALIZZABILE

La stufa a pellet ECO è stata progettata per riscaldare in modo performante ed efficiente gli ambienti di piccole e medie dimensioni. **La rendono estremamente versatile le diverse possibilità di personalizzazione, con tante tipologie di allestimento e varianti di colori, pensate per ogni tipo di ambiente.** Le sue dimensioni ridotte agevolano anche la praticità di collocazione nell'uso quotidiano e nella manutenzione. Le tipologie d'installazione possono essere varie: a parete sospesa, a pavimento con piedistallo o rialzata da terra abbinando le diverse tipologie di supporti e gambe di vari colori, adatti a qualunque tipologia di arredamento, dal classico al moderno.

Il modello H con il Sistema Benessere HealthSystem®, stabilizza l'aria e l'equilibrio elettromagnetico nell'ambiente circostante e contribuisce a neutralizzare odori, fumo, pulviscolo e con essi gran parte dei batteri nocivi presenti nell'aria.

EN. MODERN AND CUSTOMIZABLE AESTHETICS

The ECO pellet stove has been designed to heat small and medium-sized rooms efficiently. **The different customization possibilities make it extremely versatile, with many types of set-up and color variations, designed for every type of environment.** Its small size also facilitates the convenience of placement, daily use and maintenance. The types of installation can be various: suspended wall, floor with pedestal or raised from the ground by combining the different types of supports and legs of various colors, suitable for any type of furniture, from classic to modern.

The model H with HealthSystem® stabilizes the air and electromagnetic balance in the domestic environment and helps neutralize odors, smoke, dust and with them most of the harmful bacteria present in the air.

FR. ESTHÉTIQUE MODERNE ET PERSONNALISABLE

Le poêle à granulés ECO a été conçu pour chauffer efficacement des pièces de petite et moyenne taille. **Les différentes possibilités de personnalisation le rendent extrêmement polyvalent, avec de nombreux types de configurations et de variations de couleurs conçues pour chaque type d'ambiance.** Sa petite taille facilite également la commodité du placement, l'utilisation et l'entretien quotidiens. Les types d'installation peuvent être divers : au mur suspendu, au sol avec plot ou surélevé du sol en combinant les différents types de supports et de pieds de différentes couleurs, adaptés à tout type de mobilier, du classique au moderne.

Le modèle H avec le HealthSystem® stabilise l'air et l'équilibre électromagnétique dans l'environnement domestique et aide à neutraliser les odeurs, la fumée, la poussière et avec elles la plupart des bactéries nocives présentes dans l'air.





HEALTHSYSTEM®



ECO 60H

ECO 60



	ECO 60H	ECO 60
KW Global	5.5	5.5
kw Nominal	2.5 - 5.0	2.5 - 5.0
EEI Class	A+	A+
% Efficiency	91,1 - 93.5	91,1 - 93.5
m³ Volume	~ 90 - 160	~ 90 - 160
h Autonomy	9 - 20	9 - 20
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-

IT. CARATTERISTICHE

Design piatto personalizzabile • Ventilazione frontale • Uscita fumi laterale o posteriore • Le versioni "H" integrano il sistema brevettato HealthSystem® • Braciere in ghisa • Cassetto ceneri estraibile • Sistema di protezione canna fumaria e sovratemperatura serbatoio/stufa • Scambiatore termico ad alta resa • Programmatore giornaliero 4 accensioni e 4 spegnimenti • **Funzione Estate/Inverno HealthSystem®**

EN. FEATURES

Customizable slim design • Front ventilation • Side or rear smoke outlet • The "H" versions integrate the patented HealthSystem® system • Cast iron brazier • Removable ash drawer • Flue and tank / stove overheating protection system • High performance heat exchanger • Daily programmer 4 starts and 4 stops • **Summer / Winter HealthSystem® function**

FR. CARACTÉRISTIQUES

Design plat personnalisable • Ventilation frontale • Sortie fumées latérale ou arrière • Les versions "H" intègrent le système breveté HealthSystem® • Brasier en fonte • Tiroir à cendres amovible • Système de protection contre la surchauffe conduit de fumée et réservoir / poêle • Echangeur haute performance • Programmeur journalier 4 démarrages et 4 arrêts • **Fonction été / hiver HealthSystem®**



SEC0B6H
SEC0B6



SEC0R6H
SEC0R6



SEC0N6H
SEC0N6

1

Modello con piedini in legno naturale-
Template with feet in natural wood

2

Modello con piedini in legno in tinta-
Template with feet in matching wood

3

Modello con piedistallo in acciaio grigio-
Template with pedestal in steel grey

4

Modello con ruote in pvc gommate-
Template with wheels in rubberized pvc

5

Modello con staffa per sospensione a parete-
Template with bracket for Suspension Wall

6

Modello con appoggio a pavimento-
Template with support On the floor



BIO 80Q · BIO 100Q (Rotonda · Round)

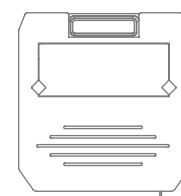
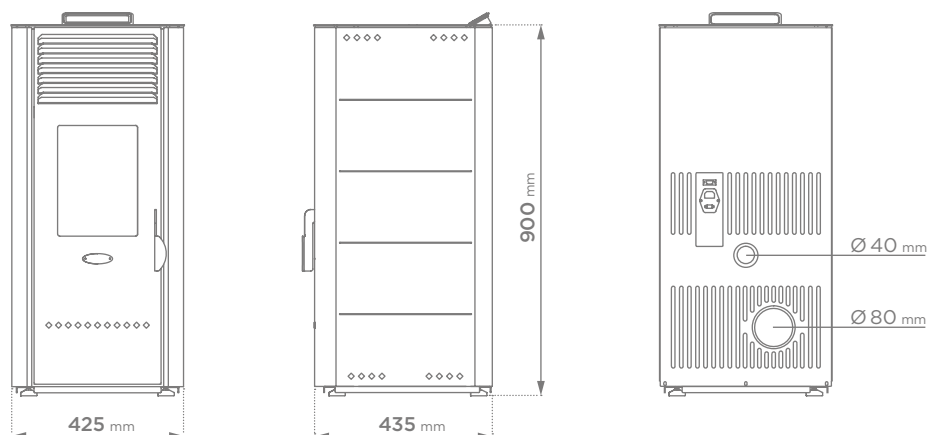
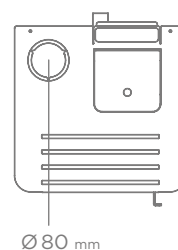
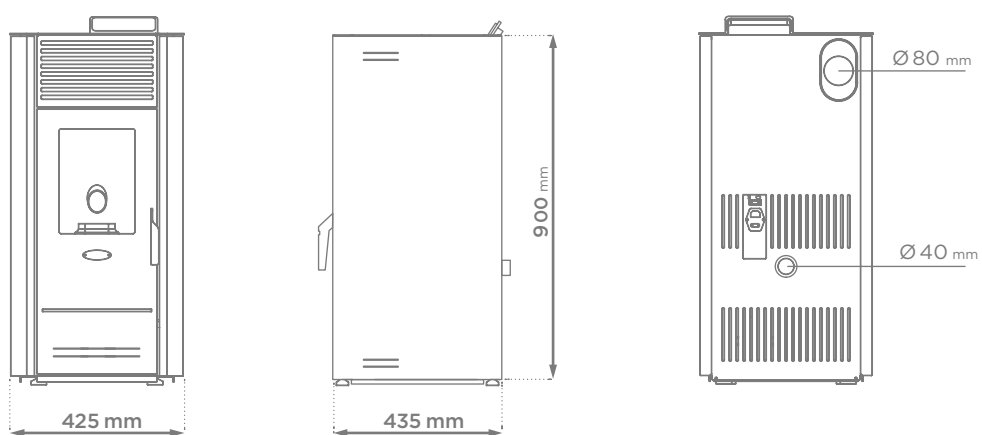
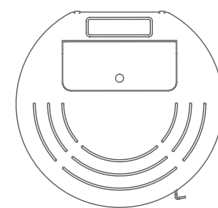
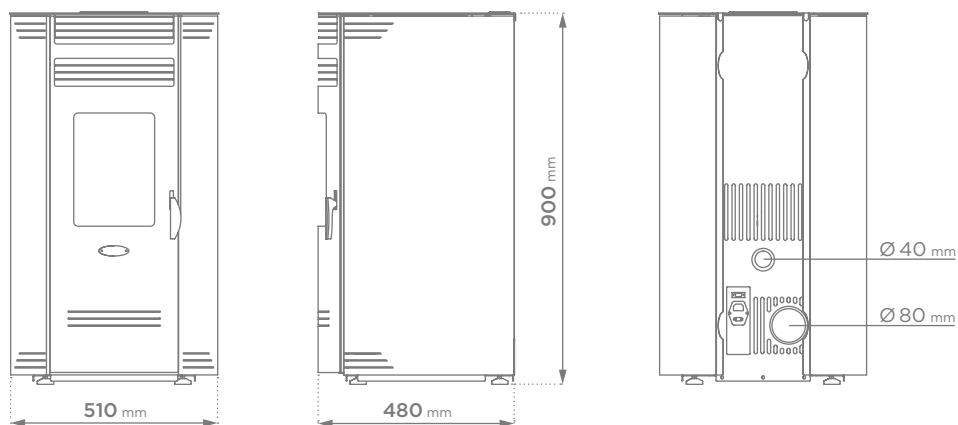
Dati tecnici - Technical features - Données techniques	BIO 80QH	BIO 80Q	BIO 100QH	BIO 100Q
Potenza globale - Global power - Puissance globale	7.7 kW	7.7 kW	9.5 kW	9.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	3 - 7.1 kW	3 - 7.1 kW	3 - 8.8 kW	3 - 8.8 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	88 - 93.5 %	88 - 93.5 %	90 - 93.5 %	90 - 93.5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 265 m³	~ 120 - 265 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	10 - 26 h	10 - 26 h	9 - 26 h	9 - 26 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	190 m³/h	190 m³/h	230 m³/h	230 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	47 - 63 W	47 - 63 W	47 - 65 W	47 - 65 W
Peso - Weight - Poids	75 kg	75 kg	78 kg	78 kg

BIO 80A · BIO 100A (Compatta · Compact)

Dati tecnici - Technical features - Données techniques	BIO 80AH	BIO 80A	BIO 100AH	BIO 100A
Potenza globale - Global power - Puissance globale	7.7 kW	7.7 kW	9.5 kW	9.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	3 - 7.1 kW	3 - 7.1 kW	3 - 8.8 kW	3 - 8.8 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	88 - 93.5 %	88 - 93.5 %	90 - 93.5 %	90 - 93.5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 265 m³	~ 120 - 265 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 12 kg	~ 12 kg	~ 12 kg	~ 12 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	8 - 20 h	8 - 20 h	7 - 20 h	7 - 20 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	190 m³/h	190 m³/h	230 m³/h	230 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	47 - 63 W	47 - 63 W	47 - 65 W	47 - 65 W
Peso - Weight - Poids	71 kg	71 kg	73 kg	73 kg

BIO 80 · BIO 100 (Compatta · Compact)

Dati tecnici - Technical features - Données techniques	BIO 80H	BIO 80	BIO 100H	BIO 100
Potenza globale - Global power - Puissance globale	7.7 kW	7.7 kW	9.5 kW	9.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	3 - 7.1 kW	3 - 7.1 kW	3 - 8.8 kW	3 - 8.8 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	88 - 93.5 %	88 - 93.5 %	90 - 93.5 %	90 - 93.5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 240 m³	~ 120 - 265 m³	~ 120 - 265 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	10 - 26 h	10 - 26 h	9 - 26 h	9 - 26 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	190 m³/h	190 m³/h	230 m³/h	230 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	47 - 63 W	47 - 63 W	47 - 65 W	47 - 65 W
Peso - Weight - Poids	70 kg	70 kg	72 kg	72 kg



BIO 90S · BIO 110S (Piatta canalizzata · Slim ducted)

Dati tecnici - Technical features - Données techniques	BIO 90SH	BIO 90S	BIO 110SH	BIO 110S
Potenza globale - Global power - Puissance globale	7.7 kW	7.7 kW	9.5 kW	9.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	3 - 7.1 kW	3 - 7.1 kW	3 - 8.8 kW	3 - 8.8 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	88 - 93.5 %	88 - 93.5 %	90 - 93.5 %	90 - 93.5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 120 - 290 m³	~ 120 - 290 m³	~ 120 - 315 m³	~ 120 - 315 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	10 - 26 h	10 - 26 h	9 - 26 h	9 - 26 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 50 / 80 mm	Ø 50 / 80 mm	Ø 50 / 80 mm	Ø 50 / 80 mm
Canalizzazione - Air ducting - Canalisation	Ø 60 mm	Ø 60 mm	Ø 60 mm	Ø 60 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	190 m³/h	190 m³/h	230 m³/h	230 m³/h
Ventilazione secondaria - Secondary ventilation - Ventilation secondaire	130 m³/h	130 m³/h	130 m³/h	130 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	87 - 113 W	87 - 113 W	87 - 115 W	87 - 115 W
Peso - Weight - Poids	83 kg	83 kg	92 kg	92 kg

BIO 80C · BIO 100C (Compatta canalizzata · Compact ducted)

Dati tecnici - Technical features - Données techniques	BIO 80CH	BIO 80C	BIO 100CH	BIO 100C
Potenza globale - Global power - Puissance globale	7.7 kW	7.7 kW	9.5 kW	9.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	3 - 7.1 kW	3 - 7.1 kW	3 - 8.8 kW	3 - 8.8 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	88 - 93.5 %	88 - 93.5 %	90 - 93.5 %	90 - 93.5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.5 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h	0.6 - 1.8 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 120 - 290 m³	~ 120 - 290 m³	~ 120 - 315 m³	~ 120 - 315 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg	~ 15 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	10 - 26 h	10 - 26 h	9 - 26 h	9 - 26 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm
Canalizzazione - Air ducting - Canalisation	Ø 60 mm	Ø 60 mm	Ø 60 mm	Ø 60 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	190 m³/h	190 m³/h	230 m³/h	230 m³/h
Ventilazione secondaria - Secondary ventilation - Ventilation secondaire	130 m³/h	130 m³/h	130 m³/h	130 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	47 - 63 W	47 - 63 W	47 - 65 W	47 - 65 W
Peso - Weight - Poids	72 kg	72 kg	74 kg	74 kg

ECO 60 (Piatta personalizzabile · Slim customizable)

Dati tecnici - Technical features - Données techniques	ECO 60H	ECO 60
Potenza globale - Global power - Puissance globale	5.5 kW	5.5 kW
Potenza nominale - Nominal power - Puissance nominale	2.5 - 5.0 kW	2.5 - 5.0 kW
Classe energetica - Energy labeling - Classe énergétique	A+	A+
Sistema Benessere HealthSystem®	✓	-
Rendimento - Efficiency - Performance	91,1 - 93,5 %	91,1 - 93,5 %
Consumo - Consumption - Consommation	0.4 - 0.9 kg/h	0.4 - 0.9 kg/h
Volume riscaldabile - Volume heated - Volume de chauffe	~ 90 - 160 m³	~ 90 - 160 m³
Serbatoio - Hopper - Réservoir (pellet Ø 6 mm)	~ 8 kg	~ 8 kg
Autonomia - Autonomy - Autonomie	9 - 20 h	9 - 20 h
Presa d'aria / uscita fumi - Air / flue pipe - Prise d'air / sortie fumées	Ø 40 / 80 mm	Ø 40 / 80 mm
Ventilazione frontale - Front ventilation - Ventilation avant	130 m³/h	130 m³/h
Consumo elettrico - Electric consumption - Consommation électrique	50 - 65 W	50 - 65 W
Peso - Weight - Poids	40 kg	39 kg



HealthSystem®

Il sistema ristabilisce l'equilibrio elettromagnetico e neutralizza odori, fumo e pulviscolo.

HealthSystem®: Stabilizes the electromagnetic balance and neutralizes odors, smoke and dust.

HealthSystem®: Stabilise l'équilibre électromagnétique de l'ambiance et neutralise odeurs, fume et poussière.



Timer On/Off

Programmabile per 4 accensioni e 4 spegnimenti al giorno per 7 giorni.

Timer On/Off: programmable for 4 ignitions and 4 shutdowns per day 7 days.

Minuteur On/Off: programmable pour 4 allumages et 4 arrêts par 7 jours.



Sonda termostato

Rileva la temperatura ambiente e la mantiene costante secondo l'impostazione.

Thermostat: Detects room temperature and keeps it constant according to the setting.

Thermostat: Détecte la température ambiante et la maintient constante en fonction du réglage.



Alta efficienza

Determinata dall'elettronica avanzata abbinata ad un innovativo scambiatore termico.

High efficiency: High efficiency determined by advanced electronics coupled with an innovative heat exchanger.

Rendement élevé: Rendement élevé déterminé par l'électronique avancée couplé à un échangeur de chaleur innovant.



Silenziosità

La tecnologia impiegata, permette un basso livello di rumorosità.

Silent: The technology employed allow a very low noise level.

Silencieuse: La technologie employée permet un très faible niveau de bruit.



Connettore seriale

Utile per il personale tecnico e la programmazione dei parametri.

Serial connector: Useful for technical personnel and parameters programming.

Connecteur serial: Utile pour le personnel technique et la programmation des paramètres.



Multi ventilazione

Sono impostabili 5 livelli di potenza e di ventilazione.

Multi ventilation: 5 adjustable levels of power and ventilation.

Ventilation à multiple niveaux: 5 niveaux de puissance et de ventilation réglables.



Risparmio pellet

Secondo la temperatura impostata il software modula la potenza per ridurre i consumi.

Pellet savings: Depending on the temperature set, the software modulates the power in order to reduce the consumption.

Epargne de granulés: Selon la température réglée, le logiciel module la puissance pour réduire la consommation.



Display di controllo

Permette la gestione della stufa.

Control display: Allows to manage the stove.

Display de contrôle: Permet de gérer le poêle.



Smart heating

Il flusso d'aria si attiva solo al riscaldamento dello scambiatore.

Intelligent heating: The ventilation starts after the heating of the exchanger.

Chauffage intelligent: La ventilation commence quand l'échangeur est assez chaud.



Pulizia braciare

Periodicamente viene avviata la ventilazione forzata nel braciare a rimuovere le ceneri.

Self cleaning brazier: A forced ventilation into the brazier starts periodically.

Brasier Autonettoyant: Une ventilation forcée dans le brasier débute périodiquement.



Scarico multiplo

I modelli BIO-S sono dotati di tre uscite fumi: lato posteriore, destro e dal top.

Multiple fumes exhaust: The BIO-S models are equipped with three smoke exits: rear, right and top.

Décharge multiple: Les modèles BIO-S sont équipés de trois sorties de fumée: arrière, droite et supérieure.



Orologio digitale

Orologio a LED sul display di controllo.

Digital clock: LED clock visible on the display control.

Horloge numérique: Horloge LED visible sur le display de contrôle.



Auto Off

Spegnimento automatico in mancanza di pellet o surriscaldamento.

Auto Off: Automatic shutdown in the absence of pellet or overheating.

Auto Off: Arrêt automatique en cas d'une manque de granulés ou surchauffe.



Standby (impostabile)

Al raggiungimento della temperatura la stufa si spegne. Si riaccende quando la temperatura scende sotto il livello impostato.

Standby (settable): When the temperature is reached, the stove switches off. It re-lights when the temperature drops below the set level.

Standby (réglable): Lorsque la température est atteinte, le poêle s'éteint. Il s'allume lorsque la température descend en dessous du niveau réglé.



Telecomando (optional)

Permette di gestire la stufa a distanza.

Remote control (as option): It allows to manage the stove at distance.

Télécommande (optionnel): Il vous permet de gérer à distance le poêle.



Wi-Fi (optional)

Permette la gestione della stufa da qualunque smartphone, con l'app gratuita WayApp.

Wi-Fi control (as option): Allows management of the stove from any smartphone, with free app WayApp.

Contrôle Wi-Fi (optionnel): Permet la gestion du poêle à partir de smartphone, avec l'application gratuite WayApp.



Trasferibile (optional)

Kit di 4 ruote girevoli per facilitare spostamento e manutenzione per modelli 80 e 100.

Transferable (optional): 4 swivel wheels for movement and maintenance for 80 and 100 models.

Transportable (optionnel): 4 roues pivotantes pour le mouvement et l'entretien pour les modèles 80 et 100.

CONFORMITÀ • COMPLIANCES • CONFORMITÉS



CE

Marchio di conformità alle norme della Comunità Europea.
Conformity trademark of the European Community standards.
Marque de conformité aux normes de la Communauté Européenne.

EN 14785

UNI EN 14785

Apparecchi per il riscaldamento a pellet di legno.
Standard equipment for the wood pellet heating.
Équipement standard pour le chauffage à granulés de bois.

15a B-VG

Art.15a B-VG

Articolo 15 della legge austriaca per la tutela ambientale.
Article 15 of the Austrian law on environmental protection.
Article 15 de la loi autrichienne sur la protection de l'environnement.



2010/30/UE

Etichettatura energetica della Comunità Europea.
Energy labeling standard of the European Community.
Étiquetage énergétique de la Communauté européenne.



UE 2015/1185

Direttiva Ecodesign 2022 sulla restrizione delle emissioni.
Ecodesign 2022 Directive on the restriction of emissions.
Directive Ecodesign 2022 relative à la réduction des émissions.



D.M. 186/2017 (Best Quality AIR)

Decreto Italiano per la classe di qualità dei generatori di calore.
Italian decree for the quality class of heat generators.
Décret Italien pour la classe de qualité des générateurs de chaleur.



RoHS 2

Componenti elettronici a basso impatto ambientale.
Electronic components with low environmental impact.
Composants électroniques à faible impact environnemental.



DVE - IMQ

Certificazioni di qualità e sicurezza dei componenti elettronici.
Certifications of quality and safety of electronic components.
Certifications de qualité et de sécurité des composants électroniques.

Product certification institutes:



Emissioni ridotte del 40% rispetto alle stufe con 1 stella



Emissioni ridotte del 60% rispetto alle stufe con 1 stella



Emissioni ridotte del 70% rispetto alle stufe con 1 stella



Emissioni ridotte del 80% rispetto alle stufe con 1 stella

MADE IN ITALY



FAIR Srl

Via Lago di Costanza, 24 - Z.I.

36015 Schio - Vicenza - Italy

+39 0445 698 000

www.fair-europe.com

info@fair-europe.com

